

Zaak 318/82

Leeuwarder Papierwarenfabriek BV
tegen
Commissie van de Europese Gemeenschappen
„Vaststelling van invorderbare kosten”

Samenvatting

*Procedure — Kosten — Vaststelling — In aanmerking te nemen factoren
(Reglement voor de procesvoering, artikelen 73, sub b, en 74)*

BESCHIKKING VAN DE DERDE KAMER VAN HET HOF
26 november 1985 *

In zaak 318/82,

Leeuwarder Papierwarenfabriek BV, te Leeuwarden, vertegenwoordigd door B. H. ter Kuile en L. H. van Lennep, advocaten te 's-Gravenhage, domicilie gekozen hebbende te Luxemburg ten kantore van J. Loesch, advocaat aldaar, rue Goethe 2,

verzoekster,

* Procestaal: Nederlands.

tegen

Commissie van de Europese Gemeenschappen, vertegenwoordigd door B. van der Esch als gemachtigde, domicilie gekozen hebbende te Luxemburg bij G. Kremlis, lid van haar juridische dienst, bâtiment Jean Monnet, Kirchberg,

verweerster,

betreffende een verzoek tot vaststelling van de invorderbare kosten,

geeft

HET HOF VAN JUSTITIE (Derde kamer),

samengesteld als volgt: U. Everling, kamerpresident, Y. Galmot, en C. Kakouris, rechters,

advocaat-generaal: Sir Gordon Slynn

griffier: P. Heim

de navolgende

BESCHIKKING

De feiten

- | | | |
|---|--|---------|
| Bij arrest van 13 maart 1985 zijn verweerster en interveniënten in zaak 318/82 hoofdelijk in de kosten verwezen. | — salaris van de vaste advocaat van verzoekster | HFL ... |
| Bij verzoekschrift, neergelegd ter griffie van het Hof op 9 augustus 1985, heeft verzoekster het Hof verzocht om het bedrag van de invorderbare kosten vast te stellen. | — salaris van de advocaten die verzoekster in het geding hebben vertegenwoordigd | HFL ... |
| Zij vraagt deze kosten te bepalen op HFL ... gespecificeerd als volgt: | — verschotten (reiskosten, hotelkosten, kantoorkosten, enz.) | HFL ... |
| | — rechtstreekse kosten van LPF (telefoon, telex, fotokopieën) | HFL ... |

— rechtstreekse reis- en verblijfkosten van LPF	HFL ...
— BTW (uitsluitend berekend over de advocaten-salarissen)	HFL ...
— totaal	HFL ...
Daarnaast heeft verzoekster verzocht, de Commissie te verwijzen in de kosten van de onderhavige procedure, ten belope van HFL ...	
De Commissie heeft geconcludeerd, de invorderbare kosten te beperken tot een bedrag van HFL ..., vermeerderd met de hierover verschuldigde Nederlandse BTW. Zij specificeert dit bedrag als volgt:	
— salaris van één advocaat	HFL ...
— verschotten	HFL ...
— bijdragen in de overige kosten	HFL ...
— BTW	p.m.
— totaal	HFL ... + BTW

Voorts heeft de Commissie geconcludeerd tot verwijzing van verzoekster in de kosten van de onderhavige procedure.

Blijkens de conclusies en de toelichtingen van partijen zijn zij het in grote trekken eens over de hoogte van de als invorderbaar aan te merken verschotten en overige kosten. Daarentegen zijn zij verdeeld over de honoraria van verzoeksters advocaten.

Te dien aanzien stelt verzoekster met name, dat de aard en het belang van de zaak het rechtvaardigen, dat de honoraria van verscheidene advocaten als invorderbare kosten worden aangemerkt.

De Commissie brengt hiertegen in, dat volgens de letter van artikel 73 van het Reglement voor de procesvoering slechts het honorarium van één gemachtigde, raadsman of advocaat kan worden aangemerkt als door de partijen in verband met de procedure gemaakte noodzakelijke kosten.

In rechte

- Overeenkomstig artikel 73, sub b, van het Reglement voor de procesvoering „worden als invorderbare kosten aangemerkt de door partijen in verband met de procedure gemaakte noodzakelijke kosten, in het bijzonder de reis- en verblijfkosten en het honorarium van de gemachtigde, de raadsman of de advocaat”.
- Volgens vaste rechtspraak staat het niet aan het Hof de honoraria vast te stellen die partijen aan hun eigen advocaten zijn verschuldigd, doch te bepalen tot welk bedrag deze honoraria kunnen worden teruggevorderd van de in de kosten verwezen partij. Bijgevolg kan het Hof geen rekening houden met nationale tarieven voor advocatenhonoraria noch met een eventuele overeenkomst dienaangaande tussen de betrokken partij en haar gemachtigden of raadslieden.

- 3 Aangezien een tariefregeling in het gemeenschapsrecht ontbreekt, moet het Hof de gegevens van de zaak vrijelijk beoordelen, daarbij rekening houdend met het onderwerp en de aard van het geschil, het belang ervan voor het gemeenschapsrecht, de moeilijkheid van de zaak, de hoeveelheid werk die de gemachtigden of de raadslieden aan de contentieuze procedure kunnen hebben gehad, en het economisch belang van het geschil voor de partijen.
- 4 Deze omstandigheden in aanmerking nemend, dienen de invorderbare kosten in het onderhavige geval te worden gesteld op HFL ... aan honoraria van verzoeksters advocaten en op HFL ... aan verschotten en andere kosten, tezamen HFL ... , te vermeerderen met de eventueel over dit bedrag verschuldigde BTW.
- 5 Aangezien het Hof bij de vaststelling van de invorderbare kosten rekening heeft gehouden met alle omstandigheden van de zaak tot aan het tijdstip van de vaststelling, behoeft niet afzonderlijk te worden beslist over de door partijen in verband met de onderhavige accessoire procedure gemaakte noodzakelijke kosten.

HET HOF VAN JUSTITIE (Derde kamer),

beschikt:

Het bedrag van de door verweerster aan verzoekster te vergoeden kosten wordt gesteld op HFL ... , vermeerderd met de eventueel daarover verschuldigde BTW.

Luxemburg, 26 november 1985.

De griffier
P. Heim

De president van de Derde kamer
U. Everling